

Germany-Pirna: Fitness equipments
OJ S 191/2023 04/10/2023
Contract award notice
Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Landkreis Sächsische Schweiz-Osterzgebirge

Postal address: Schloßhof 2/4

Town: Pirna

NUTS code: DED2F Sächsische Schweiz-Osterzgebirge

Postal code: 01796

Country: Germany

Contact person: Landkreis Sächsische Schweiz-Osterzgebirge Vergabestelle

E-mail: vergabestelle@landratsamt-pirna.de

Telephone: +49 35015151208

Internet address(es):

Main address: <https://www.vergabe.rib.de>

Address of the buyer profile: <https://www.vergabe.rib.de>

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Leistungssportzentrum Altenberg Los 602.1 Groß- und Kraftsportgeräte

Reference number: 2023-12

II.1.2. Main CPV code

37440000 Fitness equipments

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Lieferung und Aufstellung von Groß- und Kraftsportgeräten für den Hochleistungssport im Zuge des Neubaus eines Trainingszentrums für die Kufensportarten Bob, Skeleton, Rennrodel sowie für Biathlon und für Mountainbike.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 1,00 EUR

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

37441000 Aerobic training equipment, 37442000 Weight and resistance training equipment

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DED2F Sächsische Schweiz-Osterzgebirge

Main site or place of performance: 01773 Altenberg

II.2.4. Description of the procurement

Lieferung und Aufstellung von Groß- und Kraftsportgeräten für den Hochleistungssport im Zuge des Neubaus eines Trainingszentrums für die Kufensportarten Bob, Skeleton, Rennrodel sowie für Biathlon und für Mountainbike.

Heberbühne 3 Stk.; Technik Boxen 2 Stk.; Wandhalterung Hanteln 1 Stk.; Kurzhantelsatz mit Ablagegeständer 1 Stk.; Station Dips 1 Stk.; Station Rudern 1 Stk.; Zugturm 1 Stk.; Schrägbank 2 Stk.; Flachbank 2 Stk.; Skiergometer Concept2 SkiErg PM5, frei stehend 2 Stk.; Langhantel 10 Stk.;

Hantelscheiben schwarz 5 kg 6 Stk.; Hantelscheiben blau 20 kg 16 Stk.; Hantelscheiben rot 25 kg 18 Stk.; Hantelscheiben grün 10 kg 16 Stk.; Hantelscheiben gelb 15 kg 16 Stk.;

Verschlüsse für Langhantel 8 Stk.; Spiegelwand 3 x 2 m 5 Stk.; Wandhalterung für 10 Hanteln 1 Stk.;

Scheibenständer 1 Stk.; Drückerbank breit 1 Stk.; Kurzhantelsatz mit Ablagegeständer 4 bis 26 kg 1 Stk.; Station Dips 1 Stk.; Station Beinpresse horizontal 1 Stk.; Station Beinpresse schräg 1 Stk.;

Station Beinbeuger 1 Stk.; Station Bauch 1 Stk.; Station Rücken 1 Stk.; Station Rudern, unterer Rücken 1 Stk.; Station Multihip 1 Stk.; Zugstation, variabel 1 Stk.; Schrägbank 2 Stk.; Hantelscheiben grau 5 kg 10 Stk.; Hantelscheiben 0,5 kg 10 Stk.; Hantelscheiben 1 kg 10 Stk.; Hantelscheiben 2 kg 10 Stk.; Hantelscheiben 2,5 kg 10 Stk.; Armkraftzuggerät 1 Stk.; Spinning Rad 8 Stk.; Spiegelwand 6,5 x 2,5 m 1 Stk.; Curtl Hantelstange 4 Stk.; Gymnastikhantelsatz 2 Stk.;

Langhantel – Frauen 2 Stk.; Ständer für Langhantel 3 Stk.; Magnesiaständer 2 Stk.;

Rudergerät 2 Stk.; Die Einrichtungsgegenstände sind durch den Auftragnehmer bis in die angegebenen Räume zu liefern und dort fertig zu montieren. Die Einrichtungsgegenstände sind komplett mit allen

Einbauteilen zur gebrauchsfertigen Verwendung zu montieren. Mit einzukalkulieren ist ferner das erforderliche Montagematerial und der Abtransport sämtlicher Verpackungsmaterialien von der Baustelle. Die angebotene Ware muss original verpackte Neuware sein. Die Abnahme erfolgt im eingebauten, aufgestellten und gereinigten Zustand der Gegenstände.

Für alle angebotenen Produkte gilt eine Mängelhaftung von drei Jahren gerechnet ab dem Tag der Abnahme. Eine Nachkaufgarantie für Ersatzteillieferungen und kleinteiliges Material (bspw. Kunststofffußkappen, etc.) muss für mindestens 5 Jahre (gerechnet ab dem Tag der Abnahme) gewährleistet sein. Der Auftraggeber behält sich vor, eine Bemusterung innerhalb der Zuschlagsfrist oder nach Auftragsvergabe durchzuführen. In diesem Fall werden dem Bieter Ort und Zeit der Bemusterung kurzfristig mitgeteilt. Der Auftragnehmer stellt einen verantwortlichen Projektbetreuer als bevollmächtigten Ansprechpartner für alle den Auftrag betreffenden Fragen. Zu dessen Aufgaben gehört u.a. die Kontrolle der bauseitigen Vorleistungen auf der Baustelle und die Koordinierung und Überwachung der Liefer- und Montageleistungen. Bestandsdokumentation durch den Auftragnehmer: Erstellung einer

Mappe mit allen Produktdatenblättern, Reinigungs- und Pflegehinweisen zu den verwendeten Stoffen, Revisionsunterlagen, ggf. Gebrauchsanweisungen, Lieferscheinen inkl. Kontaktdaten für Reklamations- und Ersatzteilanforderungen.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Es ist nur ein Hauptangebot zugelassen! Nebenangebote sind nicht zugelassen!

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2023/S 147-468496](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: AUFE230002394

Title:

Leistungssportzentrum Altenberg Los 602.1 Groß- und Kraftsportgeräte

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

27/09/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 0

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0
Number of tenders received by electronic means: 1
The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Technogym Germany GmbH
Postal address: Frankfurter Straße 211
Town: Neu-Isenburg
NUTS code: DE71C Offenbach, Landkreis
Postal code: 63263
Country: Germany
E-mail: tweege@technogym.com
Telephone: +49 61028223884
Fax: +49 61028223810
Internet address: www.technogym.com
The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 1,00 EUR
Total value of the contract/lot: 1,00 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen
Postal address: Braustraße 2
Town: Leipzig
Postal code: 04107
Country: Germany
E-mail: vergabekammer@lds.sachsen.de
Telephone: +49 3419773800
Fax: +49 3419771049
Internet address: www.lds.sachsen.de

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:
Zuständige Stelle für Rechtsbehelfe ist die 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen.
Die Vergabekammern sind bei der Landesdirektion Sachsen angesiedelt.
Bieter, deren Angebote nicht berücksichtigt werden sollen, werden vor Zuschlagserteilung gemäß
§ 134 Abs. 1 S. 1 GWB informiert. Ein Bieter kann seine Nichtberücksichtigung im
Nachprüfungsverfahren bei der zuständigen Vergabekammer überprüfen lassen.
Voraussetzung für die Zulässigkeit eines Nachprüfungsverfahrens ist, dass der
vergaberechtliche Verstoß gegenüber der Vergabestelle gerügt wird.

Auf § 160 Absatz 3 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) wird hiermit hingewiesen. Der Nachprüfungsantrag ist danach unzulässig, soweit:

1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt,

2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht

spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,

3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht

spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,

4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt.

Der Nachprüfungsantrag muss bei der 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen, Landesdirektion Sachsen, Braustraße 2, 04107 Leipzig, eingelegt werden. Für weitere Informationen vgl.: https://www.lids.sachsen.de/?ID=4421&art_param=363

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Landkreis Sächsische Schweiz-Osterzgebirge

Postal address: Schloßhof 2/4

Town: Pirna

Postal code: 01796

Country: Germany

E-mail: vergabestelle@landratsamt-pirna.de

Telephone: +49 35015151208

VI.5. Date of dispatch of this notice

29/09/2023